

EL ESPAÑOL DE AMÉRICA: MORFOSINTAXIS HISTÓRICA Y VARIACIÓN

Editoras

**MARTA FERNÁNDEZ ALCAIDE
EVA BRAVO-GARCÍA**

Asistente editorial

MARÍA CARRILLO RIVAS



tirant humanidades
Valencia, 2020

Índice

I. PRÓLOGO: AVANCES EN LA MORFOSINTAXIS HISTÓRICA HISPANOAMERICANA

Presencia de América en la <i>NGRAE</i>	17
<i>Marta Fernández Alcaide</i>	
Nuevas aportaciones al estudio de la morfosintaxis histórica hispano- americana.....	45
<i>Eva M. Bravo-García</i>	

II. MORFOSINTAXIS HISTÓRICA Y VARIACIÓN ESPACIAL EN HISPANOAMÉRICA

Sobre algunos aspectos de la sintaxis discursiva en textos hispanoamericanos del siglo XVIII	53
<i>Rafael Cano Aguilar</i>	
El concepto ‘tamaño espacial’. Una variable necesaria en la sintaxis del español americano	85
<i>Concepción Company Company</i>	
Esbozo de un “mapa variacional” de los documentos lingüísticos del Perú (siglos XVI-XVII).....	123
<i>Florencio del Barrio de la Rosa</i>	
La periodización de la historia del español americano desde la evolución morfosintáctica.....	151
<i>Juan Pedro Sánchez Méndez</i>	

III. ADVERBIOS Y RELACIONANTES EN EL ESPAÑOL AMERICANO

Combinados adverbiales, prepositivos y conjuntivos en la <i>Gramática de lengua castellana</i> (1847) de Andrés Bello	187
<i>José J. Gómez Asencio</i>	
Las oraciones condicionales en los textos de Andrés Bello	219
<i>Olga Julián Mariscal</i>	

¿Preposición tras preposición en expresiones adverbiales del español de México?.....	253
<i>Javier Mora García</i>	

A propósito del adverbio medieval <i>y</i> : algunos datos sobre su posible gramaticalización en la perífrasis de futuro (<i>haber de</i> + infinitivo) y el perfecto compuesto de indicativo en el castellano andino.....	265
<i>Rosario Navarro Gala</i>	

IV. CUESTIONES DE GÉNERO Y PRONOMBRES EN AMÉRICA

Caracterización morfológica de <i>-ada</i> e <i>-ida</i> en sustantivos del español americano.....	293
<i>Francisco M. Carriscondo Esquivel</i>	

El sistema pronominal átono en Bolivia oriental desde la época colonial hasta el s. XXI.....	317
<i>María Cristina Egido Fernández</i>	

Confusiones de <i>vosotros/ustedes</i> en un corpus mexicano: los <i>Títulos primordiales</i> de los pueblos de indios (s. XVIII)	359
<i>Marta Puente</i>	

Sobre algunas discordancias de género entre el español europeo y el español de América: ¿variación diacrónica y/o diatópica?.....	381
<i>Cristina Buenafuentes de la Mata</i>	
<i>Carlos Sánchez Lancis</i>	

V. TEXTOS Y DOCUMENTOS PARA EL ESTUDIO DE LA MORFOSINTAXIS HISTÓRICA DEL ESPAÑOL AMERICANO

Aproximación al español de Panamá en el siglo XVIII.....	409
<i>Viorica Codita</i>	

La morfología en los orígenes del español en América y la documentación de Castilla del Oro en el Archivo General de Indias	433
<i>Antonio Corredor Aveledo</i>	

Algunas cuestiones ecdóticas de la <i>Respuesta a sor Filotea de la Cruz</i> de sor Juana Inés de la Cruz.....	455
<i>Patricia Fernández Martín</i>	

La tradición manuscrita de Sáenz de Escobar en la historia del español americano.....	481
<i>Miguel Ángel Puche Lorenzo</i>	
El <i>Diálogo entre la Ciudad de México y la Razón</i> : una protesta anónima mexicana del siglo XVIII	501
<i>Blanca Garrido Martín</i>	
<i>Ana M.^a Romera Manzanares</i>	